



Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας

Πληροφορίες για τα
Θύματα



Περιεχόμενα

Τα δικαιώματα των θυμάτων	Καταγγέλλοντες μία εγκληματική πράξη	Προστασίες ατών θυμάτων
Η υπόθεσή σας	Η δίκη (δίωξη)	 Άλλη βοήθεια
Αστυνομική Γραφεία Εξυπηρέτη σης Θυμάτων	Χρήσιμ οι ιστό τοποι	

Τα δικαιώματα των θυμάτων



Όταν είστε θύμα μιας εγκληματικής πράξης
δικαιούστε:

- Πληροφόρηση,
- υποστήριξη, και
- προστασία.

Αυτές οι υπηρεσίες παρέχονται από
Κρατικούς οργανισμούς ποινικής
δικαιοσύνης.



Ποιος είναι θύμα εγκληματικής πράξης;

Τα θύματα εγκληματικής πράξης έχουν υποστεί βλάβη ως αποτέλεσμα αυτής της εγκληματικής πράξης και αυτή η βλάβη μπορεί να είναι:

- σωματική,
- ψυχική,
- συναισθηματική,
- οικονομική.

Μέλος της οικογένειας του οποίου κάποιος αγαπημένος του πρόσωπο έχει πεθάνει **εξαιτίας ποινικού αδικήματος,είναι θύμα εγκληματικής πράξης.**

Στα μέλη της οικογένειας συγκαταλέγονται ο/η σύζυγος ή σύντροφος οι οποίοι /ες ζούσαν μαζί με το θύμα σε κοινό νοικοκυριό. Αδέρφια, εξαρτώμενα πρόσωπα και άμεσοι συγγενείς θεωρούνται επίσης μέλη της οικογένειας. Αυτό σημαίνει ότι και αυτοί δικαιούνται πληροφόρηση, υποστήριξη και προστασία.

Καταγγέλλοντας μια εγκληματική πράξη



Θα πρέπει να δώσω κατάθεση;

- Ως θύμα εγκληματικής πράξης έχετε έναν πολύ σημαντικό ρόλο στο σύστημα ποινικής δικαιοσύνης. Μπορεί να **χρειαστεί να καταθέσετε στο δικαστήριο.**
- Μπορεί να σας ζητηθεί να καταθέσετε σε ακρόαση για απελευθέρωση με εγγύηση. Στην ακρόαση για απελευθέρωση με εγγύηση το πρόσωπο το οποίο διέπραξε το έγκλημα εναντίον σας επιδιώκει να παραμείνει ελεύθερο μέχρι την ακρόαση στο δικαστήριο.
- Μπορεί επίσης να σας ζητηθεί αν θα θέλατε να πείτε στο δικαστήριο λεπτομέρειες σχετικά με το πως το έγκλημα **σας επηρέασε. Αυτό ονομάζεται Δήλωση του Θύματος σχετικά με τις Επιπτώσεις της εγκληματικής πράξης** και συνήθως το δικαστήριο την ακούει πριν να εκδοθεί η καταδικαστική απόφαση.
- Το Κράτος ασκεί δίωξη εναντίον όσων διαπράττουν εγκληματικές πράξεις. Δεν χρειάζεται να προσλάβετε δικό σας δικηγόρο για ποινική υπόθεση.

Πως μπορώ να καταγγείλω μια εγκληματική πράξη;

- Σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης καλέστε το 999/112.
- Τηλεφωνήστε στο τοπικό Αστυνομικό Τμήμα ή πληγείτε αυτοπροσώπως στο τοπικό σας τμήμα.

Μερικές φορές ίσως να είναι ευκολότερο να επικοινωνήσετε με το Αστυνομικό Τμήμα και να κλείσετε ραντεβού.

Εάν δεν μιλάτε Αγγλικά

Εάν χρειαστεί, θα σας παρέχουμε υπηρεσία μετάφρασης ώστε να λάβετε, στο μέτρο του δυνατού, την ίδια ποιότητα υπηρεσιών με οποιοδήποτε άλλο θύμα εγκληματικής πράξης.

Τι θα με ρωτήσει η Αστυνομία όταν θα καταγγείλω κάποιον έγκλημα;

Όταν καταγγείλετε κάποιον έγκλημα στην Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας, είτε είστε θύμα είτε μάρτυρας,:

θα σας ζητηθεί

- Να μας παρέχετε όσο το δυνατόν περισσότερες πληροφορίες **μπορείτε σχετικά με το αδίκημα.**
- Να μας πείτε αν ανησυχείτε για την ασφάλειά σας (ή την ασφάλεια της οικογένειάς σας), ώστε να σας δώσουμε τις κατάλληλες συμβουλές.
- Να μας παρέχετε τα στοιχεία επικοινωνίας σας ώστε να μπορέσουμε να σας κρατάμε ενήμερους σχετικά με την πρόοδο της έρευνας.
- Να μας ενημερώνετε με όποιες νέες πληροφορίες. Μπορεί να παρατηρήσετε περαιτέρω απώλειες ή ζημίες μετά την καταγγελία του αδικήματος.
- Ενημερώστε μας αν υφίσταστε περαιτέρω επιπτώσεις από κάποιον τραυματισμό που προκλήθηκε από το έγκλημα.
- Ενημερώστε μας αν αλλάξουν τα στοιχεία επικοινωνίας σας.
- Πείτε μας αν συμφωνείτε να παραπεμφθείτε στις υπηρεσίες υποστήριξης θυμάτων.

Τι να περιμένω μετά την καταγγελία μου;

- Θα ερευνήσουμε την καταγγελία σας.
- Θα σας δώσουμε το όνομα, τον αριθμό τηλεφώνου και το τμήμα του Αστυνομικού που διεξάγει την έρευνα και έναν ειδικό αριθμό – τον αριθμό συμβάντος PULSE – ο οποίος καταχωρεί την καταγγελία σας.

- Όλα τα θύματα εγκληματικής πράξης θα έχουν περαιτέρω επικοινωνία είτε με τον Αστυνομικό που διεξάγει την έρευνα, είτε με το **Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων ή με τον Αξιωματικό Σύνδεσμο με την Οικογένεια**, ανάλογα με τις περιστάσεις του εγκλήματος.
- Θα γράψουμε για να αναγνωρίσουμε την επίσημη καταγγελία που κάνετε στην Αστυνομία. **Αυτό το έγγραφο θα περιλαμβάνει βασικές πληροφορίες σχετικά με το ποινικό αδίκημα που καταγγείλατε. Μπορούμε να σας παρέχουμε αυτό το έγγραφο στην γλώσσα που μιλάτε, αν το επιθυμείτε.**
- Ανάλογα με το είδος του εγκλήματος, ενδέχεται να σας δώσουμε αυτές τις πληροφορίες αυτοπροσώπως και όχι γραπτώς.
- **Το τοπικό Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων, ο Αστυνομικός που διεξάγει την έρευνα ή ο Αξιωματικός Σύνδεσμος με την Οικογένεια**, ανάλογα με την περίπτωση και με την φύση του εγκλήματος, θα επικοινωνήσουν μαζί σας για να σας ενημερώσουν σχετικά με **σημαντικές εξελίξεις στη διερεύνηση της καταγγελίας σας.**

Μπορώ να φέρω κάποιον μαζί μου όταν καταγγέλλω κάποιο έγκλημα;

Ναι. Ως θύμα μπορείτε να συνοδεύεστε από κάποιον άτομο της επιλογής σας για να σας στηρίξει **όταν θα:**

- καταγγείλετε το έγκλημα·
- κάνετε επίσημη δήλωση·
- γίνουν περαιτέρω συνεντεύξεις με τους Αστυνομικούς.

Μπορείτε επίσης να φέρετε μαζί σας έναν νόμιμο εκπρόσωπο –έναν δικηγόρο–.

Ωστόσο, σε ορισμένες περιπτώσεις κάποιος μέλος της Εθνικής Αστυνομικής Δύναμης της Ιρλανδίας μπορεί να σας ζητήσει να επιλέξετε κάποιον **άλλο πρόσωπο να σας συνοδέψει, συμπεριλαμβανομένου του νόμιμου εκπροσώπου.**

Ένα μέλος της Εθνικής Αστυνομικής Δύναμης της Ιρλανδίας μπορεί να εμποδίσει κάποιον από το να σας συνοδέψει εάν αυτό:

- είναι ενάντια προς το συμφέρον σας·
- θα επηρέαζε αρνητικά οποιαδήποτε έρευνα ή ποινική διαδικασία.

Αυτό δεν σας εμποδίζει από το να διαλέξετε κάποιον άλλο άτομο για να σας συνοδέψει υπό την προϋπόθεση πως ο Αστυνομικός που ερευνά την υπόθεση κρίνει ότι το άτομο είναι κατάλληλο.

Που μπορώ να βρω μια γενική εικόνα της ερευνητικής διαδικασίας;

Για μια πλήρη εικόνα της διαδικασίας, παρακαλώ συμβουλευθείτε την ενότητα Συχνές Ερωτήσεις (FAQ) στον ιστότοπό μας www.garda.ie

Προστασία των θυμάτων



Ως θύμα, με την συνεργασία σας θα αξιολογήσουμε τις ανάγκες σας. Θα εντοπίσουμε τυχόν ζητήματα σχετικά με την ασφάλειά σας. Επίσης θα αξιολογήσουμε την ευπάθειά σας σε:

- αντίποινα (όπου ενδέχεται να διατρέχετε κίνδυνο από κάποια άτομα ως αποτέλεσμα της καταγγελίας σας σε εμάς)·
- εκφοβισμός (όταν άλλα άτομα προσπαθούν να σας επηρεάσουν)·
- επαναθυματοποίηση (όταν σας προκαλείται πρόσθετη ψυχική αναστάτωση ως αποτέλεσμα της διερεύνησης του εγκλήματος και της εμπειρίας σας στο δικαστήριο).

Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων

Κάθε Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων (GVSO) είναι ανοιχτό από τις 9:00πμέως τις 5:00μμ, από Δευτέρα έως Παρασκευή. Όλα τα θύματα εγκληματικών πράξεων θα έχουν περαιτέρω επικοινωνία, ανάλογα με



τις περιστάσεις του εγκλήματος, με:

- τον Αστυνομικό οπού ο οποίος διενεργεί την έρευνα,
- το Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων,
- τον Αξιωματικό Σύνδεσμο με την Οικογένεια.

Μπορείτε να βρείτε μια πλήρη λίστα των τοποθεσιών και των στοιχείων επικοινωνίας των Αστυνομικών Γραφείων Εξυπηρέτησης Θυμάτων στη σελίδα 29.

Παιδιά θύματα (κάτω των 18 ετών)

Αντιμετωπίζουμε με αξιοπρέπεια όλα τα παιδιά που έρχονται σε επαφή μαζί μας.

Αναγνωρίζουμε ότι θα χρειάζεται να δείχνουμε πάντα ιδιαίτερη ευαισθησία σχετικά με τις ανάγκες των παιδιών θυμάτων. Μπορούμε να παρέχουμε ειδικά εκπαιδευμένους ερευνητές ώστε να διεξάγουν τις συνεντεύξεις με τα παιδιά σε μέρη όπου το παιδί θα νιώθει περισσότερο άνετα.

Όπου είναι απαραίτητο θα παραπέμπουμε το παιδί στον TUSLA – τον Οργανισμό για το Παιδί και την Οικογένεια – σύμφωνα με:

Τα παιδιά πρώτα: Εθνική Οδηγία για την Προστασία και Ευημερία των Παιδιών’.

Ειδικές ανάγκες

Εάν έχετε οποιαδήποτε μορφή αναπηρίας, θα λάβουμε υπόψη τι ιδιαίτερες ανάγκες ή απαιτήσεις σας. Παρακαλώ ενημερώστε μας εάν έχετε κάποια ιδιαίτερη ανάγκη ή με τι είδους υποστήριξη θα μπορούσαμε να σας βοηθήσουμε.

Σεξουαλικά αδικήματα

Θα δείξουμε ιδιαίτερη ευαισθησία στις περιπτώσεις σεξουαλικών αδικημάτων. Εάν το ζητήσετε, μπορούμε να σας παρέχουμε Αστυνομικό του ίδιου φύλου όπου αυτό είναι δυνατόν. Όταν είναι δυνατόν, θα φροντίσουμε να σας παρασχεθεί θεραπεία ή να εξεταστείτε από γιαιτρό του ίδιου φύλου. Ωστόσο, κάποιες φορές αυτό μπορεί να μην είναι δυνατόν.

Θα σας παρέχουμε λεπτομέρειες σχετικά με οργανώσεις υποστήριξης θυμάτων σεξουαλικών αδικημάτων.

Οικογένειες των θανόντων

Εάν είστε μέλος της οικογένειας ενός θύματος δολοφονίας ή θύματος άλλης παράνομης δολοφονίας από αγνώστους, θα ορίσουμε



για εσάς έναν Αστυνομικό Σύμβουλο με την Οικογένειά.Θα εί ναι υπεύθυνος για την επι κοινωνία μαζί σας κατά τη διάρκεια έρευνας.

Θα σας παρέχουν έγκαιρη και ακριβή πληροφόρηση σχετικά με την πρόοδο της Αστυνομικής έρευνας.Θα σας δώσουν επί της στοιχεία επι κοινωνίας οργανώσεων υποστήριξης θυμάτων οι οποίες μπορούν να σας στηρίξουν.

Θύματα ενδοοικογενειακής βίας

Σε περιπτώσεις ενδοοικογενειακής βίας, μπορούμε να συλλάβουμε συζύγους ή συντρόφους ώστε να προστατέψουμε εσάς και την οικογένειά σας όταν το επιτρέπει ο νόμος.Θα σας ενημερώσουμε για τα μέτρα προστασίας τα οποία μπορεί να αιτηθείτε στα δικαστήρια.

Εάν εσείς ή κάποιος που γνωρίζετε είναι θύμα ενδοοικογενειακής, σεξουαλικής ή έμφυλης βίας,



υπάρχουν εθνικές και τοπικές υπηρεσίες οι οποίες υποστηρίζονται από την Κυβέρνηση.

Για μια πλήρη λίστα αυτών των υπηρεσιών, παρακαλώ επισκεφθείτε τον ιστότοπο www.cosc.ie

Ρατσιστικά περιστατικά

Εάν εί στε θύμα ρατσιστικού περιστατικού, θα σας ενημερώσουμε για τις υπηρεσίες του Αστυνομικού Συνδέσμου με τις Εθνοτικές Κοινότητες στην περιοχή σας.

Μέλη κοινοτήτων Λεσβιών, Ομοφυλόφιλων, Αμφιφυλόφιλων και Διεμφυλικών

Εάν εί στε θύμα κάποιου ομοφοβικού συμβάντος, θα σας ενημερώσουμε για τις υπηρεσίες των Αστυνομικών Αξιωματικών για την Πολυμορφία στην Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας.



Πληροφορίες για εσάς

Μπορούμε να σας στείλουμε ένα αντίγραφο της κατάθεσής σας αν το επιθυμείτε.

Πως μπορώ να ενημερωθώ για την υπόθεσή μου;

Κατά τη διάρκεια της διερεύνησης της καταγγελίας σας, μπορείτε να ζητήσετε από τον Αστυνομικό οποιοδήποτε ερευνά την υπόθεσή σας να σας **παρέχει στοιχεία σχετικά με τις σημαντικές εξελίξεις στην έρευνα.**

Μπορείτε να τους ζητήσετε αυτά τα στοιχεία οποιαδήποτε στιγμή κατά τη διάρκεια της έρευνας ή μετά από οποιαδήποτε ποινική διαδικασία σχετική με την υπόθεσή σας.

Μπορείτε επίσης να αλλάξετε (τροποποιήσετε) οποιαδήποτε αίτηση για πληροφορίες ανά πάσα στιγμή.

Εάν μας ζητήσετε να σας κρατάμε ενημέρους σχετικά με την υπόθεση, τα ακόλουθα είναι το είδος πληροφοριών που μπορούμε να σας παρέχουμε:

Πληροφορίες σχετικά με τη σύλληψη και τις κατηγορίες που απαγγέλθηκαν στον κατηγορούμενο

Μπορούμε να σας δώσουμε πληροφορίες σχετικά με:

- τη σύλληψη και τις κατηγορίες που απαγγέλθηκαν στο άτομο.
- το είδος του αδικήματος για το οποίο του **απαγγέλθηκαν κατηγορίες.**

Μπορούμε να σας δώσουμε πληροφορίες σχετικά με την απελευθέρωση με εγγύηση του ατόμου ή της προσωρινής του κράτησης. Αυτή η πληροφορία μπορεί να περιλαμβάνει τους όρους της απελευθέρωσής του με εγγύηση (της προσωρινής απελευθέρωσης του όσο περιμένει για την δίκη του).

πελευθέρωση ή απόδραση

Μπορούμε, εάν το επιθυμείτε, να σας ενημερώσουμε για την απελευθέρωση ή

απόδραση του δράστη όταν βρίσκεται υπό Αστυνομική κράτηση ή σε προφυλάκιση (στη φυλακή εν αναμονή της δίκης).



Μπορείτε επίσης να λάβετε πληροφορίες για έναν καταδικασμένο δράστη σχετικά με:

- την προσωρινή απελευθέρωση ή την απόδρασή του.
- τον θάνατό του, εάν εκτίει ποινή φυλάκισης.

Το Γραφείο του Διευθυντή της Εισαγγελίας

Ο ρόλος του Διευθυντή της Εισαγγελίας είναι να αποφασίζει εάν θα ασκήσει δίωξη κατά ατόμων για την διάπραξη εγκληματικών πράξεων και ποιες θα είναι οι κατηγορίες. Όταν ξεκινήσει η ποινική δίωξη, το γραφείο του Διευθυντή της Εισαγγελίας είναι υπεύθυνο για την υπόθεση ποινικής δίωξης. Εάν επιθυμείτε να σχολιάσετε τις υπηρεσίες του Γραφείου του Διευθυντή της Εισαγγελίας κατά την διάρκεια της ποινικής διαδικασίας της υπόθεσής σας, επικοινωνήστε με:

Διευθυντής της Εισαγγελίας

Infirmarv Road, Dublin 7

Τηλέφωνο **+353 (0)1858 8500**

Ιστότοπος **www.dppireland.ie**



Εάν δεν δοθεί συνέχεια στην υπόθεση

Εάν αποφασιστεί να μην δοθεί συνέχεια ή να διακοπεί η έρευνα μπορούμε να σας δώσουμε μια περίληψη των λόγων για την παραπάνω απόφαση.

Εάν ληφθεί απόφαση να μην ασκηθεί δίωξη, μπορούμε να σας πούμε πως μπορεί να λάβετε μια περίληψη των λόγων. Εάν το χρειάζεστε, μπορούμε να σας πούμε πως μπορεί να ζητήσετε την επανεξέτασής αυτής της απόφασης.

Η δίκη (δίωξη)



Εάν α
μπορο
ημερο
διεξο

Εάν κάποιος άτομο καταδικαστεί, μπορούμε, εάν το επιθυμείτε, να σας ενημερώσουμε για την ημερομηνία και τον τόπο επιβολής της καταδικαστικής απόφασης ή της όποιας έφεσης.

Ειδικές Ρυθμίσεις

Εάν διαπιστώσουμε τυχόν λόγους ανησυχίας, μπορούν να γίνουν ειδικές ρυθμίσεις ώστε να διασφαλιστεί ότι θα αισθάνεστε όσο το δυνατόν πιο άνετα κατά την διάρκεια της δίκης. Αυτές θα μπορούσαν να περιλαμβάνουν:

- να σας επιτρέπεται να εισέρχεστε και να εξέρχεστε από το κτήριο του δικαστηρίου μέσω μιας διαδρομής η οποία δεν θα είναι ανοιχτή προς το κοινό.
- αποκλεισμό του κοινού από το δικαστήριο.
- να καταθέσετε μέσω ζωντανού τηλεοπτικού συνδέσμου ή πίσω από μια οθόνη.

Θα σας συμβουλευόμαστε σχετικά με την προσωπική σας ασφάλεια ή για το πως να προστατέψετε την ιδιότητα σας.

Δικαστικά έξοδα

Εάν σας έχει ζητηθεί να εμφανισθείτε ως μάρτυρας στο δικαστήριο, μπορείτε να διεκδικήσετε την κάλυψη των εξόδων σας.

Εάν μιλούσατε στην οποία εμπλέκεστε παραπεμφθεί στο δικαστήριο, η Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας καταβάλλει τα έξοδα του μάρτυρα. Αυτά είναι τα έξοδα για να προσέλθετε στο δικαστήριο και να καταθέσετε.

Αυτές οι δαπάνες μπορεί να περιλαμβάνουν τα έξοδα:

- του ταξιδιού.
- των γευμάτων.
- της διαμονής σε ορισμένες περιπτώσεις.

Ο Αστυνομικός Διευθυντής (Τοπικός Αστυνομικός Υπάλληλος), στην περιοχή όπου διώκεται η υπόθεση, θα καταβάλλει τα έξοδά σας. Τα στοιχεία επικοινωνίας για κάθε Αστυνομικό Τμήμα είναι διαθέσιμα στον ιστότοπο www.garda.ie.

Ο Αστυνομικός ο οποίος ασχολείται με την υπόθεσή σας μπορεί να κανονίσει να πληρωθούν τα έξοδά σας. Μπορεί να σας ζητήσουν αποδείξεις για τα έξοδά σας. Σε ορισμένες περιπτώσεις,



ενδέχεται να μπορέσετε να πληρωθείτε τα έξοδα πριν από την εκδίκαση της υπόθεσης έτσι ώστε να μπορέσετε να μεταβείτε στο δικαστήριο.

Νομική Βοήθεια

Σε ορισμένες περιπτώσεις, ως θύμα σεξουαλικού αδικήματος ή ενδοοικογενειακής βίας μπορεί να δικαιούστε δωρεάν νομική βοήθεια. Αυτό σας επιτρέπει να έχετε κάποιον να σας εκπροσωπήσει στο δικαστήριο. Μπορεί επίσης να δικαιούστε δωρεάν νομικές συμβουλές εάν, **για παράδειγμα, έχετε πέσει θύμα εμπορίας ανθρώπων.**

Για περαιτέρω πληροφορίες, συμβουλευτείτε τον ιστότοπο του Συμβουλίου Νομικής Βοήθειας στο www.legallaidboard.ie

Υπηρεσία Συνδέσμου με τη Φυλακή

Εάν ένα άτομο είναι υπό κράτηση και έχει καταδικαστεί για την διάπραξη εγκλήματος εναντίον σας, μπορείτε να ζητήσετε από την Ιρλανδική Υπηρεσία για τις Φυλακές για πληροφορίες σχετικά με σημαντικές εξελίξεις στην ποιότητά του.

Μπορείτε να το κάνετε αυτό εάν έχετε εγγραφεί για να λαμβάνετε τέτοιες πληροφορίες. Για περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο εγγραφής επισκεφθείτε τον ιστότοπο www.irishprisons.ie



Αποζημίωση

Αποζημίωση από το Δικαστήριο

Το Δικαστήριο Αποζημίωσης Βλαβών που Προκλήθηκαν από Εγκληματική Πράξη εξετάζει αιτήσεις από άτομα οπού α έχουν υποστεί σωματική βλάβη ή θάνατο ως αποτέλεσμα βίαιου εγκλήματος.

Το Δικαστήριο μπορεί να καταβάλλει αποζημίωση με βάση την προσωπική οικονομική επιβάρυνση του θύματος, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας εσόδων, υπό την προϋπόθεση ότι μπορεί να παρουσιάσετε αποδείξεις ή άλλα αποδεικτικά στοιχεία.

Το συμβάν κατά το οποίο προκλήθηκε η ζημία πρέπει να έχει καταγγεληθεί, χωρίς καθυστέρηση, στην Αστυνομία. Υπάρχει ένα χρονικό περιθώριο τριών μηνών για την διεκδίκηση της αποζημίωσης, αλλά αυτό μπορεί να παραταθεί σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

Εάν προήλθε θάνατος του θύματος ως αποτέλεσμα του

συμβάντος, το Δικαστήριο ενδέχεται να καταβάλλει αποζημίωση στα άτομα οπού α ήταν εξαρτώμενα από το θύμα.

Δεν υπάρχει χρονικό όριο για τις υποθέσεις οι οποίες σχετίζονται με κάποιο θάνατο



Αποζημίωση από τον δράστη

Μετά την καταδίκαση του δράστη, το δικαστήριο μπορεί επίσης να διατάξει να σας καταβληθεί αποζημίωση ως μέρος της ποινής του δράστη.

Μπορείτε να λάβετε περισσότερες πληροφορίες από:

Σύστημα Αποζημίωσης Βλαβών που Προκλήθηκαν από Εγκληματική Ενέργεια

7-11 Montague Court, Montague Street, Dublin 2.

Τηλέφωνο **+353 (0)1 - 476 8670**

Ηλεκτρονικό Ταχυδρομείο criminalinjuries@justice.ie

Μπορούμε να σας βοηθήσουμε εάν έχετε οποιοδήποτε δυσκολίες που μπορεί να επηρεάζουν την ικανότητά σας να πείτε την ιστορία σας ή να καταλάβετε τις σας λέμε. Αυτό μπορεί να οφείλεται σε:

- τις προσωπικές σας περιστάσεις·
- κάποια μαθησιακή δυσκολία·
- κάποιο σοκ.



Άλλη βοήθεια

Διερμηνείς

Μπορούμε να σας παρέχουμε τους κατάλληλους διερμηνείς. Είναι ανεξάρτητα άτομα τα οποία δεν απασχολούνται από την Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας.

Πρόσβαση στις υπηρεσίες εξυπηρέτησης θυμάτων

Υπάρχει ένας μεγάλος αριθμός υπηρεσιών υποστήριξης των θυμάτων (δείτε τη λίστα από τη σελίδα 36)

Εάν συμφωνείτε, ένα μέλος της Εθνικής αστυνομικής Δύναμης της Ιρλανδίας θα κανονίσει

να σας παραπέμψει στην κατάλληλη υπηρεσία υποστήριξης θυμάτων.

Εγκλήματα τα οποία διaprάχθηκαν εκτός Ιρλανδίας

Εάν καταγγείλετε σε εμάς κάποια εγκληματική πράξη η οποία συνέβη εκτός Ιρλανδίας μπορούμε να προωθήσουμε την καταγγελία χωρίς καθυστέρηση στην αρμόδια αρχή στην χώρα όπου συνέβη το έγκλημα.

Επισκέπτες στην Ιρλανδία

Εάν είστε επισκέπτης στην Ιρλανδία και πέσετε θύμα εγκληματικής πράξης, μπορείτε να το καταγγείλετε αυτό σε οποιοδήποτε Αστυνομικό Τμήμα. Θα πάρουμε αμέσως την κατάθεσή σας και, με την συγκατάθεσή σας, θα σας παραπέμψουμε στις υπηρεσίες της Ιρλανδικής Υπηρεσίας Παροχής Βοήθειας σε Τουρίστες (ITAS).

Η ITAS παρέχει μια δωρεάν υπηρεσία που καλύπτει όλη την επικράτεια και η οποία προσφέρει άμεση υποστήριξη και βοήθεια σε επισκέπτες οι οποίοι έρχονται αντιμέτωποι με εγκληματική πράξη ή άλλο τραυματικό γεγονός κατά τη διάρκεια

της επίσκεψής τους στην Ιρλανδία.

Τηλέφωνο **+353 (0)1 666 9354**

Ιστότοπος www.itas.ie

Υπηρεσίες Αποκαταστατικής Δικαιοσύνης

Στην Αποκαταστατική Δικαιοσύνη πραγματοποιείται μια συνάντηση ανάμεσα στο θύμα, στον δράστη και σε ένα ανεξάρτητο άτομο το οποίο είναι ειδικευμένο στη διαχείριση συναντήσεων. Στη συνάντηση το θύμα μπορεί να πει την ιστορία του ώστε ο δράστης να έρθει αντιμέτωπος με τις πραγματικές συνέπειες του εγκλήματος – και να αποκαταστήσει κατά το δυνατόν τη ζημιά.

Εάν είστε θύμα εγκληματικής πράξης και ο δράστης είναι κάτω των 18 ετών, μπορεί να κληθεί να συμμετάσχετε σε οικογενειακή σύσκεψη (συνάντηση) όπου θα μπορούσατε να εκφράσετε τις απόψεις σας και όπου αυτές θα μπορούσαν να ληφθούν υπόψη.

Περαιτέρω πληροφορίες είναι διαθέσιμες στον ιστότοπο www.probation.ie



Είστε δυσαρεστημένοι από τις υπηρεσίες που λάβατε;

Εάν είστε δυσαρεστημένοι από τις υπηρεσίες μας ή έχετε οποιοσδήποτε ερωτήσεις, προτάσεις ή παρατηρήσεις σχετικά με την μεταχείρισή σας από τα μέλη της Εθνικής Αστυνομικής Δύναμης της Ιρλανδίας, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον τοπικό Αστυνομικό Διευθυντή. Τα στοιχεία επικοινωνίας τους είναι διαθέσιμα στον ιστότοπο www.garda.ie ή στον τηλεφωνικό κατάλογο (πράσινες σελίδες) με την ένδειξη Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας.

Ή μπορείτε να επικοινωνήσετε με το τοπικό Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων.

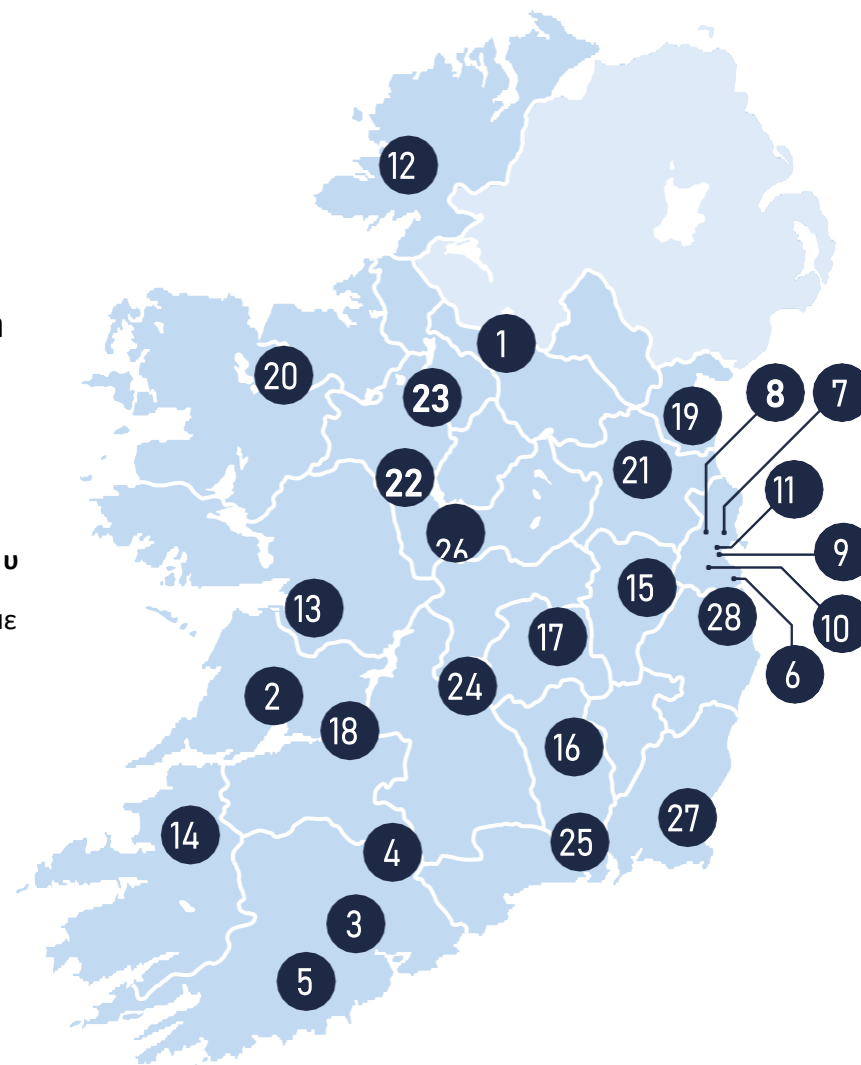
Μπορείτε επίσης να παραπονεθείτε στην **Επιτροπή του Συνηγόρου του Πολίτη** που ασχολείται με καταγγελίες του κοινού σχετικά με την Ιρλανδική Αστυνομία.

150 Abbey Street Upper, Δουβλίνο 1

Αριθμός τοπικής χρέωσης (LoCall) **1890 600 800**

Τηλέφωνο **(01) 871 6727**

Ιστότοπος www.gardaombudsman.ie





1.Cavan/Monaghan

Ballyconnell, Co. Cavan

Τηλέφωνο **(0)49 9525807**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **CavanMonaghan.VictimService@garda.ie**

1. Clare

Ennis, Co. Clare

Τηλέφωνο **(0)65 684 8194**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Clare.VictimService@garda.ie**

2. Cork City

AngleseaStreet,Cork

Τηλέφωνο **(0)21 454 8524**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **CorkCity.VictimService@garda.ie**

3. Cork North

Mitchelstown, Co. Cork

Τηλέφωνο **(0)2586786**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **CorkNorth.VictimService@garda.ie**

4. Cork West

Bandon, Co. Cork

Τηλέφωνο **(0)23 885 2295**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **CorkWest.VictimService@garda.ie**

5. DMR East

DúnLaoghaire, Co. Dublin

Τηλέφωνο **(0)1 666 5063**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMREast.VictimService@garda.ie**

6. DMR North Central

Store Street, Dublin 1

Τηλέφωνο **(0)16668108**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMRNorthCentral.VictimService@garda.ie**

7. DMR North

Ballymun, Dublin 9

Τηλέφωνο **(0)1 6664463**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMRNorth.VictimService@garda.ie**

8. DMR South Central

Pearse Street, Dublin 2

Τηλέφωνο **(0)16669350**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMRSouthCentral.VictimService@garda.ie**

9. DMR South

Crumlin, Dublin 12

Τηλέφωνο **(0)1 6666263**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMRSouth.VictimService@garda.ie**

10. DMR West

Finglas, Dublin 11

Τηλέφωνο **(0)1 6667563**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **DMRWest.VictimService@garda.ie**

11. Donegal

Glenties, Co Donegal

Τηλέφωνο **(0)74 955 1085**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Donegal.VictimService@garda.ie**

12. Galway

Gort, Co. Galway

Τηλέφωνο **(0)91636495**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Gaillimh.VictimService@garda.ie**

13. Kerry

Castleisland, Co. Kerry

Τηλέφωνο **(0)66 716 3303**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Kerry.VictimService@garda.ie**

14. Kildare

Naas, Co. Kildare

Τηλέφωνο **(0)45884395**

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Kildare.VictimService@garda.ie**

15. Kilkenny/ Carlow

Kilkenny, Co.Kilkenny

Τηλέφωνο (0)56 777 5090

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **KilkennyCarlow.VictimService@garda.ie**

16. Laois/Offaly

Portlaoise, Co. Laois

Τηλέφωνο (0)57 867 4195

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **LaoisOffaly.VictimService@garda.ie**

17. Limerick

Henry Street, Limerick

Τηλέφωνο (0)61 212496

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Limerick.VictimService@garda.ie**

18. Louth

Dunleer, Co. Louth

Τηλέφωνο (0)41 686 2388

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Louth.VictimService@garda.ie**

19. Mayo

Swinford, Co. Mayo

Τηλέφωνο (0)94 925 3139

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Mayo.VictimService@garda.ie**



21. Meath

Navan, Co. Meath

Τηλέφωνο (0)46 903 6194

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Meath.VictimService@garda.ie**

22. Roscommon/Longford

Convent Road, Roscommon

Τηλέφωνο (0)90 663 8389

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο

RoscommonLongford.VictimService@garda.ie

23. Sligo/Leitrim

Carrick-on-Shannon

Τηλέφωνο (0)71 965 0517

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **SligoLeitrim.VictimService@garda.ie**

24. Tipperary

Templemore, Co. Tipperary

Τηλέφωνο (0)50432636

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Tipperary.VictimService@garda.ie**

25. Waterford



Τηλέφωνο (0)51305395

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο

Waterford.VictimService@garda.ieWestmeath

Delvin, Co. Westmeath

Τηλέφωνο (0)449668102

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **WestMeath.VictimService@garda.ie**

26. Wexford

Wexford, Co. Wexford

Τηλέφωνο (0)53 916 5297

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Wexford.VictimService@garda.ie**

27. Wicklow

Bray, Co. Wicklow

Τηλέφωνο (0)1 666 5360

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο **Wicklow.VictimService@garda.ie**



Ως θύμα εγκληματικής πράξης, έχετε το δικαίωμα να λάβετε δωρεάν υπηρεσίες υποστήριξης. Παρακάτω θα βρείτε μεαλίστα διαθέσιμων πόρων για τα θύματα εγκληματικής πράξης. **Εάν δεν είστε σίγουροι ποια υπηρεσία υποστήριξης είναι η κατάλληλη για εσάς, μπορείτε να τηλεφωνήσετε για περισσότερες πληροφορίες στο τοπικό Αστυνομικό Γραφείο Εξυπηρέτησης Θυμάτων ή στην Εθνική Γραμμή Βοήθειας Θυμάτων Εγκληματικής Πράξης στο 116 006.**

AdVIC – συμβουλές για θύματα ανθρωποκτονίας

Η AdVIC διεξάγει εκστρατείες για την ενίσχυση των δικαιωμάτων των θυμάτων ανθρωποκτονίας και των οικογενειών τους. Φέρνει κοντά τις οικογένειες που πενθούν λόγω ανθρωποκτονίας και παρέχει δωρεάν επαγγελματική συμβουλευτική.

Ιστότοπος www.advic.ie

Τηλέφωνο (01) 617 7937

AnyMan – υποστήριξη για άνδρες

Η AnyMan παρέχει υπηρεσίες υποστήριξης και πληροφόρησης για άνδρες οι οποίοι έχουν βιώσει ή βιώνουν ενδοοικογενειακή βία.

Ιστότοπος www.anyman.ie

Τηλέφωνο 0818 222 240

CARI – υπηρεσίες για παιδιά και εφήβους

Η CARI παρέχει υπηρεσίες υποστήριξης σε παιδιά και εφήβους που έχουν θιγεί από το ζήτημα της σεξουαλικής κακοποίησης. Επίσης παρέχει υποστήριξη στα άλλα μέλη της οικογένειας και στους φροντιστές.

Ιστότοπος www.cari.ie

Τηλέφωνο **1890 924567**



Γραμμή Βοήθειας για Θύματα Εγκληματικής Πράξης

Η Γραμμή Βοήθειας για Θύματα Εγκληματικής Πράξης είναι μια υπηρεσία ακρόασης και υποστήριξης για τα θύματα εγκληματικών πράξεων στην Ιρλανδία.

Ιστότοπος www.crimevictimshelpline.ie

Τηλέφωνο **116 006**

Κέντρο Άμεσης Βοήθειας σε περιστατικά Βιασμών, στο Δουβλίνο

Ένας οργανισμός ο οποίος προσφέρει ποικίλες υπηρεσίες υποστήριξης σε γυναίκες και άνδρες οι οποίοι έχουν πέσει θύμα βιασμού, σεξουαλικής επίθεσης, σεξουαλικής παρενόχλησης ή παιδικής σεξουαλικής κακοποίησης.

Ιστότοπος www.drcc.ie

Τηλέφωνο **1800 77 8888**

Γραμμή Βοήθειας για Αγνοούμενους

Η Γραμμή Βοήθειας για Αγνοούμενους παρέχει υποστήριξη σε οικογένειες και άτομα που έχουν κάποιον συγγενή, φίλο ή συνάδελφο ο οποίος αγνοείται.

Ιστότοπος www.missingpersons.ie

Τηλέφωνο **1890 442 552**



One In Four

Ένας στους Τέσσερις

Η οργάνωση Ένας στους Τέσσερις βοηθάει ενήλικες οι οποίοι έχουν βιώσει σεξουαλική κακοποίηση στην παιδική τους ηλικία, τις οικογένειές τους, και εκείνους που έχουν εμπλακεί σε επιβλαβή σεξουαλική συμπεριφορά.

Ιστότοπος www.oneinfour.ie

Τηλέφωνο **(01) 6624070**

Δίκτυο Άμεσης Βοήθειας σε περιστατικά Βιασμών στην Ιρλανδία

Το Δίκτυο Άμεσης Βοήθειας σε περιστατικά Βιασμών στην Ιρλανδία είναι ο αντιπροσωπευτικός κεντρικός φορέας που καλύπτει όλα τα Κέντρα-μέλη Άμεσης Βοήθειας σε περιστατικά Βιασμών ο οποίος παρέχει δωρεάν συμβουλές, συμβουλευτική και υποστήριξη στους επιζώντες σεξουαλικής κακοποίησης.

Ιστότοπος www.rapecrisishelp.ie

Τηλέφωνο **(01) 865 6954**

Ruhamā

Η Ruhamā παρέχει υποστήριξη σε θύματα πορνείας και οργανωμένης σωματεμπορίας.

Ιστότοπος www.ruhamā.ie

Τηλέφωνο **(01) 836 0292**



Υποστήριξη μετά από Ανθρωποκτονία

Η Υποστήριξη μετά από Ανθρωποκτονία παρέχει συναισθηματική στήριξη και πρακτικές πληροφορίες σε ανθρώπους των οποίων η ζωή έχει επηρεαστεί από ανθρωποκτονία.

Ιστότοπος www.supportafterhomicide.ie

Τηλέφωνο **087 983 7322**

Βοήθεια Γυναικών

Η Βοήθεια Γυναικών παρέχει υπηρεσίες στήριξης και πληροφόρησης για γυναίκες οι οποίες βίωσαν ή βιώνουν ενδοοικογενειακή βία.

Ιστότοπος www.womensaid.ie

24ωρη Γραμμή Βοήθειας **1800 341 900**

Άλλοι χρήσιμοι ιστότοποι

Αστυνομία www.garda.ie

Υπηρεσίες Δικαστηρίων www.courts.ie

Tusla www.tusla.ie

Αρχή Υπηρεσιών Υγείας www.hse.ie

Γραμμή Βοήθειας για Θύματα Εγκληματικής Πράξης

Τηλέφωνο **116 006**

CrimeVictimsHelpline.ie

Εθνική Αστυνομική Δύναμη της Ιρλανδίας (An Garda Síochána)

Για πληροφορίες σχετικά με τα δικαιώματα των θυμάτων, για να αναφέρετε κάποιο **έγκλημα**, για λεπτομέρειες σχετικά με τις **δωρεάν υπηρεσίες υποστήριξης των θυμάτων**, κλπ, επισκεφθείτε τον ιστότοπο **www.garda.ie**



Αρχηγείο της Εθνικής Αστυνομική Δύναμης της Ιρλανδίας

Phoenix Park, Dublin 8, D08 HN3X

Τηλέφωνο +353(0)1 6660000